

49



ശാരദാദേവിയുടെ

കുട്ടികൾ

സംവിധാനം

ശശികുമാർ B.A.



തിരുവനന്തപുരം

അഭിനയിക്കുന്നവർ:



സത്യൻ, പ്രേംനസീർ, കൊട്ടാരക്കര, തിരൂർ
S. P. പിള്ള, ഭാസി, മണവാളൻ ജോസഫ്,
അംബിക, ഷീല, ആറന്മുളപ്പൊന്നമ്മ etc.



ഗാനങ്ങൾ:

വയലാർ

സംഗീതം:

ബാബുരാജ്

സംഭാഷണം:

P. J. ആൻറണി

നിർമ്മാണം:

A. K. ബാലസുബ്രഹ്മണ്യം

സംവിധാനം:

ശശികുമാർ B. A.

തിരുമേനി റിലീസ്

കൂട്ടുകാർ

കഥാസാരം:

അനന്തമായ സ്നേഹത്തിന്റെ കഥയാണിത്. ആത്മാവിന്റെ ആഴത്തിൽ മനുഷ്യൻ മനുഷ്യനെ കണ്ടെത്തുന്ന പവിത്രമായ സ്നേഹത്തിന്റെ കഥ. സ്നേഹം- എത്ര മനോഹരമാണ് ആ പദം!

അയൽക്കാരായ രാമൻനായരും മമ്മൂട്ടിയും ഇണപിരിയാത്ത "കൂട്ടുകാരാ"ണ്. കൽക്കരി വനിയിൽവെച്ച് ഒരു കാൽ നഷ്ടപ്പെടുമ്പോൾ മമ്മൂട്ടിയുടെ ഉഴന്നുവടിയാണ് രാമൻനായർ എന്നാണ് നാട്ടുകാർ പറയുന്നത്.

റഫീഖും ഖദീജയും മമ്മൂട്ടിയുടെ മക്കളാണ്. കിത്തുന്നാളിലെ അമ്മ നഷ്ടപ്പെടുമ്പോൾ ആ കിത്തങ്ങളെ വളർത്തിയത് അയൽക്കാരനായ രാമൻനായരുടെ ഭാര്യ കാത്തമ്മയാണ്. മമ്മൂട്ടിയ്ക്ക് സ്വന്തം മകനേക്കാൾ ജീവനാണ് കൂട്ടുകാരനായ രാമൻനായരുടെ മകൻ ഗോപിയെ. ഭിന്നമതക്കാരെങ്കിലും ആ അയൽക്കരുടെ സ്നേഹബന്ധങ്ങൾ അങ്ങനെ ഒരിക്കലും പിരിയാത്ത വണ്ണം കെട്ടുപിണഞ്ഞു കിടന്നിരുന്നു. ആ ഗ്രാമത്തിലെ ഏക വൈദ്യരാണ് കുട്ടൻവൈദ്യർ. ചതുരംഗക്കളി ഭ്രാന്തനായ രാമൻനായരും മമ്മൂട്ടിയും കരുക്കളോട് മല്ലിട്ടുകൊണ്ട് ആ വൈദ്യശാലയിൽ പകലന്തിയോളം ഇരിയ്ക്കും. വൈദ്യരുടെ ഒരു ഒരു മകളാണ് രാധ. പഴയ കളിത്തോഴനായ ഗോപിയെ ഭാവിജീവിതത്തിന്റെ പങ്കാളിയായി സ്വപ്നവും കണ്ട് നടക്കുകയാണ് അവൾ.

അലുപാനശീലനായ ഗോപി പഠനം കഴിഞ്ഞ് മമ്മൂട്ടിയുടെ നിർദ്ദേശമനുസരിച്ച് കൽക്കരിവനിയിൽ ഒരു ഉദ്യോഗം സ്വീകരിച്ചു. റഫീഖും ഒരു ദുർബലമനസ്സനായിരുന്നു. കിടപ്പൊടം വരെ സ്ഥലത്തെ പണച്ചാക്കായ ഹാജിയാക്ക് പണയപ്പെടുത്തിയാണ് അവനെ മമ്മൂട്ടി പഠിപ്പിച്ചത്.

ഗോപിയെപ്പോലെ അവനും വനിയിൽ ഒരു ഉദ്യോഗ സ്ഥനായി വരണമെന്ന അയാൾ കൊതിച്ചു. പക്ഷെ ചേരയ

ണിഞ്ഞ കാലമായി വന്നി അപകടരംഗത്തുനിന്നും എടുത്തുകൊണ്ടുവന്ന ബാപ്റ്റിയുടെ പഴയ ചിത്രം അവന്റെ മനസ്സിൽ മായാതെ കിടന്നു. കാലിൽ മുളളുകൊള്ളാത്ത ഒരു ജോലിയായിരുന്നു അവന്റെ ആഗ്രഹം. മകന്റെ നിലപാടും കടബാധ്യതയുടെ പേരിലുള്ള ഹാജിയുടെ നീക്കങ്ങളും കെട്ടുപ്രായം കഴിഞ്ഞുനിൽക്കുന്ന മകളെപ്പറ്റിയുള്ള ദാർമ്മികളും മമ്മൂട്ടിയെ വേദനയുടെ തീ തീർക്കുകയായിരുന്നു.

അറുപതുകാരനായ ഹാജിയ്ക്കും ഒരു മോഹം— ഖദീജയെ സ്വന്തമാക്കണമെന്നും അതിന് ഒരു വഴികണ്ടുപിടിക്കാൻ അയാൾ തലപുകഞ്ഞും ആലോചിക്കുകയാണ്.

ഗോപി അവയിയ്ക്കുവന്നിരിക്കുന്നു. മടങ്ങിപ്പോകുന്നതിന് മുമ്പേ അവൻ ഒരു നല്ല കല്ല്യാണം നടത്തണമെന്നാണ് രാമൻ നായർക്കും. പക്ഷെ അവന്റെ മനസ്സ് രാധയിൽ തങ്ങിനിന്നിരുന്നു.

ഹാജിയാർ തേങ്ങായിടിക്കാൻ ഒരു ദിവസം മമ്മൂട്ടിയുടെ പറവിലുവന്നു. ഖദീജ അല്ലാതെ ആ വീട്ടിൽ ആരും ഇല്ല. ഹാജി അവളെ കടന്നുപിടിച്ചു അവിചാരിതമായി ആ രംഗത്തു എത്തിയഗോപിയെ കണ്ട അയാൾ ചേടി. പക്ഷെ ഒരു വലിയ വിപത്തിന്റെ ആരംഭമായിട്ടാണ് അതു കലാശിച്ചത്. മുഴുവൻ സ്തനായ റഹീമിനോട് ഹാജി ഒരു പുതിയ കഥ പറഞ്ഞുകേൾപ്പിച്ചു, ഗോപിയും ഖദീജയും തമ്മിൽ അവിഹിതമായ ബന്ധം പുലരുന്നു എന്ന്. വികാരവിവശനായ അവൻ വീട്ടിലേയ്ക്കും ഓടി. ഒരു ഭ്രാന്തനെപ്പോലെ അവൻ ഖദീജയെ പിടിച്ചുതല്ലി. തടസ്സംപിടിക്കാൻ ചെന്ന ഗോപിയെ അവൻ ആട്ടിപ്പുറത്താക്കി. ഗോപിയ്ക്കും വന്ന കല്ല്യാണം ആലോചനക്കാരും ഹാജി പരത്തിയ അപവാദത്തിന്റെ പേരിൽ മടങ്ങിപ്പോയപ്പോൾ രാമൻനായർ ക്ഷുഭിതനായി. പക്ഷെ ഇത് ഒരു കെട്ടുകഥയാണെന്നു മനസ്സിലാക്കിയ മമ്മൂട്ടി രാമൻനായരെ തിരുത്താൻ ശ്രമിച്ചെങ്കിലും നിർഭാഗ്യവശാൽ അത് ഒരു വഴക്കിലാണ് അവസാനിച്ചത്. ആ ഉററ ചങ്ങാതികൾ ബലവീരോധികളായി പിരിഞ്ഞു. ആ തെറ്റിലുരണയുടെ പുക പടലങ്ങൾ രാധയുടെ ഹൃദയത്തേയും കലുഷമാക്കി. എന്തിന്— വേദനയോടെ

ഗോപി ജോലിസ്ഥലത്തേയ്ക്ക് മടങ്ങിപ്പോയി. ഈ തക്കംനോക്കി വിവാഹാലോചനയുമായി വന്ന ഹാജിയാരുടെ നേക്കു മത്തുട്ടി പൊട്ടിച്ചീറി പക്ഷെ ഹാജിയാർ ഭഗ്നാഗനായില്ല. കര്യസാധ്യത്തിനായി അയാൾ പുതിയ വഴികൾ ആരാഞ്ഞു.

വിട്ടിലെ വൈഷമ്യങ്ങൾ റഫീമാന്റെ കണ്ണു തുറപ്പിച്ചു. ഒരു ജോലി തേടി അവൻ നാടുവിട്ടു. ഒടുവിൽ കൽക്കരി ഖനിയിൽ ഗോപിയുടെ കീഴിൽ അവൻ ഒരു ജോലി ലഭിച്ചു.

പക്ഷെ കയ്പേറിയ അനുഭവങ്ങളാണ് റഫീമാൻ ഗോപിയിലൂടെ അവിടെ നേരിടേണ്ടിവന്നത്. ഗോപിയുടെ ക്രൂരമായ പെരുമാറ്റങ്ങളും നിർദ്ദയമായ പ്രവർത്തികളും റഫീമാനെ ക്രമേണ ഒരു പ്രതികാരശല്യ വാക്കി മാറ്റി. ഒരു കത്തിയുമായി അവൻ ഗോപിയുടെ ജാലകത്തിനരികിൽ ചെന്നു. പക്ഷെ അകത്തു് സംസാരം- അവൻ വിശ്വസിക്കാതെ കഴിഞ്ഞില്ല. ഖനിയിൽ ഉദ്യോഗക്കയറ്റത്തിന് റഫീമാനെ ശിപാർശ ചെയ്യുകയും അവന്റെ വളർച്ചക്കുടവേണ്ടി മനപ്പൂർവ്വം ക്രൂരതയുടെ മൂടുപടം അണിയേണ്ടിവന്നതിൽ വേദനിക്കുകയും ചെയ്യുന്ന ഗോപിയുടെ സ്വരം- റഫീമാൻ വിതുവിക്കരഞ്ഞു പോയി..... ആ ചങ്ങാതികൾ വീണ്ടും ഒന്നിച്ചുകൂടി. കണ്ണനീരിൽ അവരുടെ തെറിയാരണകൾ അലിഞ്ഞുപോയി!

ലിവിൽ നാട്ടിൽവന്ന റഫീമാൻ ഖദീജയുടെ കല്യാണം ഉറപ്പിച്ചതിനോടൊപ്പം കൂട്ടുകാരായ തന്റെ വാപ്പായുടേയും രാമൻനായകുടേയും പിണക്കംതീക്കാൻ ഒരു ഭഗീരഥപ്രയത്നം നടത്തി. പക്ഷെ അത് പൂർത്തിയാകുന്നതിനുമുമ്പേ ജോലിസ്ഥലത്തുനിന്നും ലഭിച്ച അടിയന്തിര സന്ദേശം അനുസ്മരിച്ച് അവൻ സ്ഥലംവിടേണ്ടിവന്നു. ഖനനസ്ഥലം ഇടിഞ്ഞുവീണു അപകടത്തിലായിപ്പോയ ഗോപിയേയും ഏതാനും തൊഴിലാളികളേയും റഫീമാൻ ഉൾപ്പെടെയുള്ള ജോലിക്കാരുടെ അവിരാമ ശ്രമംമൂലം രക്ഷപെടുത്തുന്നു. ആശുപത്രിയിൽവെച്ച് കണ്ണുതുറന്ന ഗോപി റഫീമാനിൽനിന്നും ഖദീജയുടെ വിവാഹനിശ്ചയവാർത്ത അറിയുന്നു..... ക്ഷീണം അചഗണിച്ച റഫീമാനോടൊപ്പം ഗോപിയും നാട്ടിലേക്ക് യാത്ര തിരിക്കുന്നു.

ആ വിവാഹം നടത്തുകയില്ലെന്ന് ഹാജിയാർ അട്ടഹസിച്ചു. സന്തതസാധചാരിയായ പോക്കറെ അയാൾ ഏതിനോ പ്രേരിപ്പിച്ചു. പക്ഷെ അവൻ വഴങ്ങിയില്ല പോക്കറിന്റെ നാക്ക് ഒരു പുതിയ കഥ വെളിച്ചത്തു കൊണ്ടുവന്നു. ജീവിതത്തിൽ അന്നുവരെ ഹാജിയാർഹജ്ജിനു പോയിട്ടില്ലെന്നുള്ള സത്യം!

ലോകം മുഴുവനും ഉറങ്ങുന്ന രാത്രി മമ്മൂട്ടിയുടെ പുരയ്ക്കു തീയ്യംവെച്ചു കാടിയ ഹാജിയാരോടു് ഒരു ചാമ്പു് പ്രതികാരം ചെയ്തു. പക്ഷെ ഒറ്റക്കാലനായ മമ്മൂട്ടി തീയിലകപ്പെട്ടുപോയി. അയാളുടെ പ്രാണരോദനം കേട്ടു് പിണക്കംമറന്നു് രാമൻനായർ കൂട്ടുകാരനെ രക്ഷിക്കാൻ കാടി ഏത്തി.....തീയിലേക്കു് കിരിച്ചു. ആളിപ്പടരുന്ന തീയുടെ നടുവിൽ ആ കൂട്ടുകാർ പൊട്ടിക്കരഞ്ഞുകൊണ്ടു് കെട്ടിപ്പിടിച്ചു. മമ്മൂട്ടിയെ രക്ഷപെടുത്താനുള്ള ശ്രമത്തിനിടയിൽ വീടു് തകന്നു് ആ മനുഷ്യസ്നേഹികളുടെ മേൽപതിച്ചു. പെങ്ങളുടെ വിവാഹത്തിൽ സംബന്ധിക്കാൻ രാത്രി വന്ദിഞ്ഞു് തീയ റഹിമാനും ഗോപിയും തകർന്നടിഞ്ഞ ആ വീട്ടിന്റെ ചാമ്പൽ കൂമ്പാരത്തിനിടയിൽ ഇണചിരിയാത്ത കൂട്ടുകാരുടെ കത്തിക്കരിഞ്ഞ മൃതദേഹങ്ങൾ കണ്ടെടുത്തു. മരണത്തിലും അവർ കെട്ടി ചൂണർന്നു തന്നെ കിടന്നിരുന്നു!

ആ ഗ്രാമത്തിന്റെ ഹൃദയത്തിലൂടെ ഒരു ഘോഷയാത്ര കടന്നുപോയി. ആ കൂട്ടുകാരുടെ അന്തിമഘോഷയാത്ര. മുക്കുവലയിൽ വെച്ചു അവർ വീടവാങ്ങി. ഒന്നു ശ്രശാനത്തിലേക്കും മറ്റൊന്നു ശവപ്പുറമ്പിലേക്കും! പക്ഷെ അനന്തമായ സപ്തസീമയിൽ ആ കൂട്ടുകാർ ഒരിക്കലും വേർപിരിയുകയില്ല.



★ ക്രമകാർ ★

പാട്ട് 1.

പാടിയത്:

യേശുദാസ്

അസതോ മാസതംഗമയ
തമസോ മാ ജ്യോതിർഗമയ
മൃത്യോർ മാ അമൃതംഗമയ

* * *

അല്ലാഹു അക്ബർ
ഒരു ജാതി ഒരുമതം ഒരു ദൈവം
കാർമ്മവേണമീയദൈവതമന്ത്രം
സന്ധ്യാനാമം ചൊല്ലുമ്പോൾ
അന്തിവിളക്ക് കെട്ടിത്തുമ്പോൾ
മാനന്തു തിരയണ്ട മണ്ണിൽ തിരയേണ്ട
മനസ്സിലെ യീശുപരനെന്നല്ലേ

(ഒരു ജാതി)

ജീവിതം നിർത്തിയ പുൽത്തഴപ്പായിൽ
കാരോ നേരവും നിസ്സരിയ്ക്കുമ്പോൾ
മതമേതായാലും ജാതിയേതായാലും
മനുഷ്യൻ മറക്കരുതി മന്ത്രം

(ഒരു ജാതി)

പാട്ട് 2.

പാടിയത്:

യേശുദാസ്, S. ജാനകി.

കുറമൊഴിമല്ല പൂത്താലവുമായ്
കുളിച്ച തൊഴുതുവരുന്നവളേ
പുതമഴ കൊള്ളേണ്ട പൊൻവെയിൽ കൊള്ളുണ്ട-
പച്ചിലക്കടക്കീഴിൽ നിന്നാട്ടേ-എന്റെ
പച്ചിലക്കടക്കീഴിൽ നിന്നാട്ടേ
ആരെങ്കിലും വന്നു കണ്ടാലോ
അതും വച്ചു ചിരിച്ചാലോ,
ഞാനില്ല ഞാനില്ല ഞാനില്ല

നിന്റെ കിന്യാവിന്റെ യിളനീരതൊരു
 നീലക്കർവണ്ണന നേദിച്ചു
 നിൽ പ്രേമപൂജാ പുഷ്പങ്ങളോരുടെ
 യന്മലനടയിൽ പൂജിച്ചു
 മരൊരു ദേവനെനീക്കിപ്പു—ഇനി
 മരൊരു ശ്രീകോവിലിപ്പു—കുറമൊഴി
 തൊടുന്നതെല്ലാം പൊന്നുകും—നിൻ
 താമരവളയ കൈവിലാൽ
 എൻ മനോരാജ്യത്തെ ദേവലേയത്തിലെ
 മൺവിളക്കെന്നു കൊളുത്തും നീ
 വൃശ്ചികവ്രതമൊന്നു കഴിഞ്ഞോട്ടെ—ഞാൻ
 വിവാഹ മോതിരമണിഞ്ഞോട്ടെ—

പാട്ടു 3.

പാടിയതു്:

പി. സുശീല

കണ്ണാടിക്കൂട്ടിലെ—കണ്ണനീർക്കൂട്ടിലെ
 സ്വപ്ന മത്സ്യങ്ങളെ
 ഞാനമ്പരങ്ങു കൽമ്പീലൊതുക്കും
 നിങ്ങളും ഞാനുമൊരുപോലെ
 കരയുവാൻപോലും ഭാഗ്യംകിട്ടാത്ത
 തടവുകാരികളെ
 ഏഴാം ബഹറിലെ ഏതോകിന്യാവിന്റെ
 തോഴികളായിരുന്നു—നമ്മൾ
 തോഴികളായിരുന്നു (കണ്ണാടി)
 ഇനിയും ജന്മങ്ങളെങ്ങങ്കിൽ ബദരീങ്ങൾ
 ഇവിടേയ്ക്കു യക്കരുതേ
 കണ്ണീർകടലിലെ കളിമൺപീപിലെ
 പെണ്ണായ് ജനിക്കരുതേ—മുങ്ങനെ
 പെണ്ണായ് ജനിക്കരുതേ (കണ്ണാടി)

പാട്ടു 4.

പാടിയതു്:

യേശുദാസു്

നോ വേക്കൻസി
 നോ വേക്കൻസി

ഭൂമിയിലെവിടെ ചെന്നല്ലം
നോ വേക്കൻസി-മനുഷ്യൻ
നോ വേക്കൻസി

പിറന്ന നാടും വീടും വിട്ടു
വരുന്നവരെ

ജനിച്ചതൊന്നു ജീവിത ഭാരം
പുരുന്നലത്തവരെ

തൊഴിലും തേടി തെരുവുകൾ നീളെ
തളൻവീണവരെ

നഗരവിളക്കിനു കീഴിലുറങ്ങി
യുണർന്നവരെ

തലയ്ക്കു മുകളിൽ ശൂന്യാകാശം
താഴെ തെരുവീഥി

രാഷ്ട്ര പുരോഗതിയുടച്ചു വാക്കും
ഫാക്ടറികൾ

കാറിൽ പുക്കയുടെ കൊടികളുയർത്തും
ഫാക്ടറികൾ

കുഴലു വിളിക്കും കമ്പനികൾ
നമ്മുടെ രക്ഷാദർശനങ്ങൾ
നമ്മുടെ ആശങ്കകേന്ദ്രങ്ങൾ
നമ്മുടെ നേരെ നിന്നലരുന്ന
നോവേക്കൻസി

പാട്ട് 5

പാടിയതു്:

യേശുദാസ്)

നിഴലുകളേ - നിഴലുകളേ
നിങ്ങളെന്തിനു കൂടെ വരുന്നൂ
നിശ്ശബ്ദ നിഴലുകളേ നിശ്ശബ്ദനീഴലുകളേ
ഏതെന്നമാത്രം കരീകൊണ്ടെന്തിനു
മണ്ണിൽ വരുന്നൂ നിങ്ങൾ
നിങ്ങൾ പ്രതികാര ഭീകര രൂപങ്ങൾ
നിങ്ങളിരുട്ടിന്റെ പ്രേതങ്ങൾ

(നിഴലുകളേ)

ജീവിതം വിളയും ഖനികൾ തേടി ഞാൻ
 ഈ വഴിത്താരയിൽ വന്നു
 കനകം കണ്ടില്ല രത്നങ്ങൾ കണ്ടില്ല
 കണ്ടതു കൽക്കരിയല്ലേ— (നിഴലുകളേ)
 ഈ മരുഭൂമിയിൽ ദാഹജലം തേടി
 ഈറൻ കണ്ണുമായ് വന്നു
 മുന്നിൽ ഞാൻ കണ്ട തടാകങ്ങളത്രയും
 കണ്ണനീർ നിറഞ്ഞവയല്ലേ (നിഴലുകളേ)

പാട്ട് 6

പാഠിയതു്:

P. ലീല & പർട്ടി

വീട്ടിലിന്നലെ വടക്കു നിന്നുരോ
 വിരന്നു വന്നതു ഞാനറിഞ്ഞു ഞാനറിഞ്ഞു
 വീരിഞ്ഞു നിൽക്കും സ്വപ്നവുമായ് നീ
 ഭ്രമണി നിന്നതും ഞാനറിഞ്ഞു,
 ഭ്രമണിനിന്നതും ഞാനറിഞ്ഞു
 (വീട്ടിലിന്നലെ)

പാതിചരിയ വാതിലിന്നരികിൽ
 കാതോർത്തു നിന്നപ്പോളെന്തുതോന്നി
 ഒളികണ്ണാൽ നിന്റെ പുതുമണവാളനേ
 ഒരു നോക്കു കണ്ടപ്പോളെന്തുതോന്നി

ചോപെണ്ണേ
 ചോടീപെണ്ണേ
 ചിലയ്ക്കുതെ

കല്യാണദിവസമടുക്കുമ്പോൾ ചെണ്ണിൻ്റെ
 കരളിനകത്തൊരു പെരുന്നാളു്
 കളിയാണം ചിരിയാണം പാട്ടാണം
 കവിളത്തു കുങ്കുമപ്പൂക്കളാണം

അവർ

ഉത്തരമധ്യരയിലെ മദാലസയായ വേശ്യ,
 അവളുടെ കടക്കണ്ണിന്റെ മുന്നിൽ
 സിംഹാസനങ്ങൾ ചലിച്ചു, കനകമഴ പൊഴിച്ചു
 പക്ഷെ അവളുടെ പ്രണയം
 ചിവരയാരിയായ സന്യാസിയിലേക്ക് പതിച്ചു.
 പക്ഷെ സമയമായില്ല.

ഒടുവിൽ

സമ്പത്തും പ്രതാപവും അടിയറ പറഞ്ഞു.
 അവർ ഷീനെയും പാപം ചെയ്തു.
 പാപത്തിന്റെ ഫലം മരണമാണ്
 പക്ഷെ ആ മരണം അവർക്ക് പുണ്യം -
 കൊണ്ടുവന്നു.
 അവസാനം സമയമായി.

അതേ

ഗിരി മൂവിസിന്റെ

കിരണ നിങ്ങളെ സമീപിക്കുന്ന സമയമായി.
 കേരളത്തിന്റെ അഭിമാന സമ്പത്തായ
 മഹാകവി കുമാരനാശാന്റെ

കിരണ

(മലയാളം)

നിക്കാണം, സംവിധാനം, നൃത്തസംവിധാനം:

കെ. തങ്കപ്പൻ

തിരുമേനി വിക്രമേഷ് സ

സി. പി. പ്രസ്സ്, ഏറണാകുളം.

പ്രദർശന സുഭിനം പ്രതീക്ഷിപ്പിൻ!

തോമസ് പീക്ച്ചേഴ്സ്

കീയംകുളം ക്ലിപ്പിങ്ങി

(മലയാളം)

അഭിനയിക്കുന്നവർ:

സത്യൻ, പ്രേംനസീർ, തിരുവില്വാമുക്ക്,
അട്ടംപുഴ, ഉഷാകുമാരി,
കമലാദേവി, സുകുമാരി etc.

Handwritten notes in Malayalam script, including the name 'D. M. K.' and other illegible characters.

ഗാനങ്ങൾ:

പി. അസ്തരൻ

സംഗീതം:

പി. തമ്പുരാൻ

നിർമ്മാണം & സംവിധാനം

P. A. തോമസ്

തിരുമേനി റിലീസ്